

## Переписьлы образцово дасяськоно

Асьмелэн социалистической родинамылэн населениезлы вуоно перепись СССР-лэн населениезлэн лыдыз сярысь, солэн социальной, профессиональной, национальной, возрастной составез сярысь, солэн культурной уровенез сярысь точной даннойёс сётыны кулэ. Ваньмыз соос — государственной управленилы но народнохозяйственной планированилы туж кулэ луысь даннойёс луо. Перепись асьме странаын социализмлэн всемирно-исторической вормем'ёсызлэсь туж бадзымезь результат'ёссэ возматаны кулэ. Переписьлэн итог'ёсыз сталинской куиньметй пятилеткалэн хозяйственной но культурной строителствоез понна туж дуо материалэн луозы. Та итог'ёслэсь выль, безукоризненной качествомез обеспечить карон—советской статистикалэн быдэс аппаратэзлэн сяна, озьы ик вань партийной но советской организациослэн данлыко ужзы.

Прямой долгзы партийной организациослэн, партийной но непартийной большевик'ёслэн — переписьлэсь значенияз но характерэ самой паськыт трудящей массаслы жадыдытэк валэк'ян луэ.

Нош районьсытымы уноез первичной, комсомольской, профсоюзной но советской организациос асьсэлэсь сьёче прямой долгзэс туннэ нуналозь тырмыт оз валалэ на. Сое возматаны беспорной фактэн районьмы вуылэм мотопробеглэн результат'ёсыз. Мотопробеглэн участник'ёсыз 4 корка пыраса, со коркаосын ульсьёслэсь перепись азын сыйлысь задачаосты тодымтээс выявить кариз.

Справочной жок'ёс котькуд сельсовет'ёсын луыны кулэ вал. Нош та дырозь соос 3 сельсовет'ёсын гинэ вань. Перепись сярысь валэктон ужез нуоньын туж бадзым инты басытыны кулэ вал колхоз'ёсысь красной уголок'ёс но клуб'ёс. Озьы ке но, соос асьсэлэсь ужзэс уг быдэсто. „Шонер“ но „Муш“ колхоз'ёсын клуб'ёс льнопунктэ берыктэмын, „Козино“ колхозын картопка кисьтэмын.

Перепись азелы образцово дасяськон'я но сое умой ортытон'я районьсытымы дышетисьёс Воткинской районьсы дышетисьёсты социалистической Чошатсконэ отизы вал. Нош со договор бумага вылын гинэ кылиз, уж вылын нокытчы ярантэм урод быдэсме.

Населенилы переписьлы дасяськон'я 27-тй декабре ВЛКСМ-лэн райкомаз профупол-

номоченнойёслэн но первичной комсомольской организациослэн секретарьёссылэн совещанизы ортыны. Сөвешаниын тодмо луиз, что райзонысь, „Металлист“ артельысь, райздравысь, потребкооперациысь, Райколхозшколаысь но мукет учреждениосысь профсоюзной но комсомольской организациос перепись сярысь асьсэлэн калык'ёссы пöлын нокыче уж оз нуэ на. Борд газет'ёс райздравын, детдомын но РКШ-ын сяна, нокыче учреждениосын уг потало, потасьёсыз но перепись сярысь материал'ёс туннэ нуналозь оз поттылэ на.

Советской Социалистической государство 1939 арын населенилы Всесоюзной перепись ортытон азын сьлэ. Ленилэн—Сталинлэн партизы но советской правительствое ортыто генеральной смотр могучой но шуло Советской калыклэн, сяськаяськись кужымезлы асьме необ'ятной узыр родинамылэн творецезлы но хозяйивезлы.

Переписьлы дасяськон всенародной характер приобрести каре. Населенилы переписез образцово ортытон—честысь не только вань советской статистик'ёслэн аппаратсылэн, но и вань партийной но советской организациослэн, Советской странаысь котькуд честной гражданилэн. Переписьлэн сиймаськымон итог'ёсыз быдэс мирын прозвучать карозы, социализмлэн победившой гимнэз сямен.

## Перепись сярысь валэктон уж уг нуы

„Наговицыно“ колхозысь колхозник'ёс пöлын населенилы перепись сярысь нокыче но массовой валэктон уж уг нуыськы. Та колхозын пересьёс гинэ öвöл, егитэсь колхозник'ёс но перепись сярысь номыре но уг тодо. Надсонова, Сушкова но мукет'ёсыз колхозник'ёс пере-

пись сярысь юамлы, „ми перепись сярысь нырысьсэ кылыськом, та дырозь нокын но со сярысь оз вераськы на“,— шуо.

Населенилы перепись содействилэн членэз Окулов А. колхозник'ёс пöлын нокыче валэктон уж уг нуы.

ф. Осипов.



Польской крестьянин: Мон куанермем гуртысь кошкисько. Городэн умой улон шуыса кылэм вал.

Польской рабочий: Нош мон сютэм городысь кошкисько. Деревняын улон умой шуыса кылэм вал.

## По-большевистски ужаса, нюлэс дасянэз вакчи дыр куспын быдэстон понна

Шаркан районьсы нюлэскын вань ужасьёслы, лесоруб'ёслэн вазиськонзы

Ми, Шаркан районьсы лесоруб'ёс, нюлэс дасянлэсь исключительной бадзым значение басытэмэз лытэ басытыса, нюлэс дасянэз вакчи дырын но азинлыкко быдэстон понна нюр'ясыськом. Со понна ик, ми нюлэс ужлэсь техниказэ изучить карыса но ужан нуналэз уплотнить карыса, нуаллы тулатэм ну коран нормамес быдэн 140—150 процентозь быдэсьяськом.

Карашурской лесопунктлэн 148-тй участказ ужась лесоруб'ёс: „Вукогурт“ колхозысь—Егоров Андрей но Корепанов Павел, „Доброволец“ колхозысь—Трофимов Илья, Пахомов Павел но Федулов Михаил, Ждановлэн нимыныз нимам колхозысь—Колупаев Алексей, Кузьмин Матвей, Ширококов Иван, Варламов Иван но Варламов Тимофей, „Крас. заря“ колхозысь—Кльдибеков Никита

Озьы ужаса та магысь нунал'ёсы быдэн 40 норма быдэстомы ни, со понна вань луонлык'ёс но осконлык'ёс кылдытэмын.

Нюлэс коран сезон куспын быдэн 120 норма быдэстыны выламы обязательство кутыськомы но милям примермыя ужаны Шаркан районьсы вань нюлэскын ужасьёсты социалистической Чошатсконэ пырыськыны öтиськомы.

## Харитоновлэсь опытсэ киултон понна

Асьме корреспондентмылэсь

Нюлэс промышленностьлэсь ужзэ умогтон сярысь партилэн но правительстволэн выль постановленизы потэм бере, нюлэскын ужасьёс выль азинскон'ёсын ужаны кутскизы.

Ужлэсь техниказэ умой тодысь кадр'ёс, нюлэс коранэз но вортгонэз азинлыкко ортытоньын ваньзэ решать каро. Соин ик, Кыквинской сельсоветысь „Красная заря“ колхозысь Кельдибеков Н

коран'я нуаллы пус'ем нормазэ 150 процентлы быдэсья. Та колхозысь ик Жуйков Петр но коран'я 150 процентлы нормазэ быдэсья. Озьы ик, „Доброволец“ колхозысь Пахомов П. Трофимов Илья но Федулов дневной нормазэс быдэн 136 процентозь быдэсьяло. Ждановлэн нимыныз нимам колхозысь Ширококов С. но Кузьмин М. пу коран'я дневной нормазэс быдэн 136 процентозь быдэсьяло.

Нимаз-нимаз стахановец'ёс сяна Карашурской лесопунктысь 148 номеро кварталын „Вукогурт“ колхозысь ужасьёс ворттон'я, дневной нормазэс 120 процентозь быдэсьяло. Та колхозысь ик стахановец Харитонов К. 36 нунал куспын 40 нормалэсь мултэсен быдэстыса, 560 манет заработать кариз. Та стахановец сьöры Егоров А. уйыськыса ужа, соин ик дневной нормазэ 140 процентозь быдэсья.

Билибской сельсоветысь Карл Маркслэн нимыныз нимам колхозысь Омелин нюлэскын старшой бригадир луыса ужа. Нош нормазэс та бригадаын чиданы луонтэм урод быдэсьяло. Нуаллы пус'ем нормазэс 50-60 процент сяна уг быдэсьяло. „Шор-Выр“ колхозысь Леонтьевлэн бригадаез талэсь но урод ужа. Дневной нормазэс уг быдэсьяло, мылзы потытэк ужало. Стахановской методлэн ужасьёслэсь опытсэс киултон понна уг сьлмасько.

Минин.

# РОЖДЕСТВО СЯРЫСЬ ПОЯЛЛЯСЬКЕМ ПОПОВСКОЙ СКАЗКА

## Сортовой кидысэз умой утялтоно

Поп'ёс шуо, что праздник рожество Христова справляться кариське соин, что якобы 1937 ар талэсь азьвыл 25 декабре вордскыз божийлэн (инмарлэн) пиез Иисус Христос.

На самом деле со поялляськем! Со дыре улэм ученойёс, мар дырлы поп'ёс относить каро „Христослэсь вордскемзэ“, со сярысь одйг кылын но уг верало. Кыззы гинэ соку дыр'я ученойёс Христос сярысь кылылытэк кылызы, если вань улонэз солэн вал, кыззы мадэ поп'ёс, тырмеын чудес'ёсын? Уг луы вал сое шодылытэк кылыны. И вот, оказывается, что историк'ёс гожалязы ваньмыз сярысь, даже со дырлэн пичиесь трос случайёсыз сярысь но, а таце „чудесаос“ сярысь, Христослэн „вордскемзэ“ сярысь—одйг кыл но!

Валэктны сое можно только соин гинэ: Христос ой вал. А раз Христос ой вал бере, то ой вал, конечно, солэн вордскемзэ но.

„Но ведь со сярысь евангелиос верало!“—шуозы верующийёс.

А евангелист'ёс адзизы шат Христосэз?

Наука установить кариз, что евангелийёс гожтэмын адямиосын, куд'ёсыз улйзы со ар'ёс со дыр бере, куд'ёсызы, поп'ёслэн кыл'ёсыз, относиться кариське Христослэн вордскемзэ. Евангелист'ёс, значит, гожтйзы всеганавсего сыче мачкон'ёсты, сыче басняосты, куд'ёсыз калгизы (мадылэмын вал калык'ёсын) калыкын Христос сярысь. Легендаос Христос сярысь вал самой противоречивое. Котькудйз ик мадылйз ас сяменыз. Вераллязы Назарет сярысь, Христослэн вордскем интыез сярысь шуыса, а оз тодэ, что со дыре Палестинаын таце инты но ой вал. Вераллязы пинал'ёсты выйлон сярысь, а оз тодэ, что та но мукет таце макеос, ненокуно ой вал.

Мар получаться кариське?

Уно религиозной обществоос зарубежной фашистской, антисоветской организациосын но иностранной разведкаосын герзаськемен оказаться кариськызы.



Соослэн истинной знаксы.

Христиан'ёс торжественно праздновать каро событиез, кудйз ненокуно ой вал! Христиан'ёс вал юн, пюмын но поромытэмын поп'ёсын.

Рождестволэн праздникез на самом деле кылдйз кемалась христианство появляться кариськемлэсь азыло, еще соку, кукэ асьмелэн предкаосмы вал дикар'ёс и лыд'яллызы инмар'ёсын шундыез, толэез, кизилиосты, лиспуосты но животнойёсты. Со кемала дыр'я ик дикар'ёс справлять карылйзы ни асьсэлэн инмар'ёссылэсь вордскем праздник'ёссэс. Каждоез калык (народ) инмар'ёсты нималлызы мукет сямен, но та инмар'ёслэн вордскемзы но кулэмзы сярысь описаниосын умойгес вал туж трос общеез.

Еще витьсю ар христианство кылдэмлэсь азыло кылдйз религия—буддизм. Будды инмарлэн вордскемзэ сярысь рассказ'ёс но тупало евангельевской рассказ'ёслы. Тросаз тупало Христос сярысь рассказ'ёслы Митра инмарлэн вордскемзэ сярысь рассказ'ёс, кудйзы оскизы пересыёс еще кемалась христианствоозь. Митрылэн вордскемзэ праздноваться кариськыз 25 декабре ик.

Тйни адзиськомы, рождестволэн христианской праздникез но Иисус Христослэн вордскемзэ сярысь легендаос заимствовать каремын мукет народ'ёслэсь.

Вань на еще не мало адямиос СССР-ын, кудйз та дырозь возё на религиозной рождество праздникез.

Та верующий трудящей замечать уг каро сое, что соослэн религиозной убеждениоссы локето социализмез лэсьтон ужлы. Котькудйз ик религия, кыззы шуиз Сталин эш, вань нешто наукалы пумит маке. Ваньмыз асьмелэн улонмы лэсьтйське трудящейёслэн наукаен овладеть карон основазы вылын — общественой улонлэсь но природалэсь закон'ёсэ тодэмен. Между тем религия приучать каре верующоез надеяться кариськыны чудо вылэ, инмар вылэ, со вылэ, что ваньмыз зависть каре „божий

## Чехословакиын реакцилэн наступлениез

23 декабре Чехословакиись министр'ёслэн кабинетсы заседать карыса, политической партидыт роспустить карон сярысь 1933 аре потэм законэз действие пыртон сярысь постановление кугйз.

Со закон направить каремын вал со дыре Германиян фашистской диктатура установить карем бере генлейновец'ёслэн активизироваться кариськемзылы пумит. 1935 арын законлэн действиез дугдытэмын вал. Али со закон вылысь архивысь из'ять карысь.

волялэсь“.

Коммунизм адямиосты дышетэ муз'ем вылын шудэ улонэз лэсьтон понна нюр'яськыны.

„Инмар но царь, кужмо батыр но эрик уз сётэ асьмелы: Со зеч эрик улон дуннеез Асьме кыин ик басьтомы“—кырзаське пролетарской гимнын.

Религия нош адямиез валэктэ сюлмаськытэк витьыны шудэз загробной мирын.

Рождество праздник арлы быдэ опять и опять вордскитэ верующийёслэн сознаниязы та вредной мыслэз. Абдрамон овол соин ик, что та праздник котькызы но подерживаться кариське советской властылэн враг'ёсыныз. Пазьгем вражеской элемент'ёслэн но кулачестволэн кылем-мылем'ёсыз, туж заинтересованное соин, чтобы трудящейёс мед луозы религиозноез, чтобы соос мед кылзиськылозы поп'ёслы но сектантской вожак'ёслы, чтобы соос мед ветлозы черк'ёсы и справлять карозы религиозной праздник'ёсты. Реакционной поповщина рождественной праздник нунал'ёсы о́те трудящейёсты яратыны асьсэлэсь классовой враг'ёссэс, вояськыны соослэн здоровьезы понна.

Рождественной праздник'ёслэн нунал'ёсаз поп'ёс но соослэн агент'ёссы туртско палэнтны верующийёслэсь вниманиез социалистической строительство понна нюр'яськонлэсь, асьме фабрик'ёсын но завод'ёсын прогул'ёс лэсьтылыны понна, но ужаны потонлэсь кельтыны. Рождестволэн нунал'ёсаз лул'ясько асьмелэн бытамы орчем дырлэн (вуж улонлэн) отвратительной пережиткаосыз—пьянка, разгул но мукет'ёсыз.

Юаське: умой-а поступать каро со трудящейёс, кудйз асьме социалистической странаын возё на религиозной рождество праздникез? Овёл-а умойгес пырак азелы отказаться кариськыны та вредной пережитоклэсь и луыны быдэсак сознательной участникен коммунистической обществооз лэсьтоннын? Ф. О.

Выйл зечлыко отборной ютысь дасян вылй урожай басьтонын одйг основной условиен луэ. Выйл зечлыко дасям ю-тысь обеспечить карыны быгатоз 7-8 миллиард пуд ю-нянь басьтонэз.

Соин ик, вуоно кизён азелы ю-тысь дасянез вань агротехнической правилаос'я орччитоно. Ю-тысез коть кыче жуг-жаг'ёслэсь но мукет ю-тысьёслэсь мозмытоно. Со понна ик кизыны дасям кидысэз чылкытатон машинаос дыр умой сузяно. Озы ик ю-кидыс возён интыос но агротехнической правилаос'я дасямын луыны кулэ.

Кидысэз толон дыр'я но-кыззы но мукет сорт юэн сурапы уг яра. Нош со основной правилаос уноеныз колхоз'ёсын арысь-аре тйасько.

Уноез колхоз'ёс юэз кутсам бере сое одйг веялка пыр гинэ лэзё, нош кудйз кутсан машинаос улысь ик кеносэ кисьто. Озы луыса, кидыслы дасям ю-тысь чылкыт уг луы. Соин сэрэн кидыс уно дыр'я уроде (пб-ся, пурисыта но мукет). Кыл-сярысь, „2-я пятилетка“ колхозын 22 центнер, „Идеал“ колхозын 70 центнер кидысы сисытэмын.

Данакез колхоз'ёс кидысэс кулэез'я тупатымтэ кенос'ёсы кисьтыло („2-я пятилетка“, „Сеятель“, „Гондырвай“, „Сильво“, „Удмурт“, „Бакино“, „Козино“ но му, кет'ёсыз колхоз'ёс). Соин ик-кидыс вылэ лымы пельскыса, сое уродытэ.

„Идеал“ колхоз сортовой чабей кидысэн артэ рядовойзэ кисьтэм, нош соос умой утялтымтэен сураськыны шедё.

Вань та вылй верам пример'ёс возматэ, что куд-ог колхоз'ёслэн председателиёссы асьсэлэсь ответственностьсэс чувствовать карымтэенызы, сортовой кидысэз утялтон оз кылдытэ на. Соос вунэтизы, что сортовой кидыс удалтонлыкез унолы вылэ жутэ. Вольский.

## СКАЛ'ЕСТЫ УМОЙ УТЯЛТО

„Горд кизили“ колхозысь МТФ-лэн аведующеез Ширококов И. искал'ёсты но кунян'ёсты умой утялтон понна уг сюлмаськы. Со скал сюдисьёслэсь скал'ёсты утялэмзэс уг эскерыны, арнялы одйг пол гинэ фермае вуылэ. Скал сюдисьёс скал'ёсты но кунян'ёсты умой сюдыны уг сюлмасько. Соин ик, фермаыс скал'ёслэн но кунян'ёслэн упитанностьсы туж лябесь. Озы утялтид ке, скал'ёс толыны уз чидалэ. Перевозчиков.

Отв. редактор П. АРИСТАРХОВ.  
Поттйсь РАЙСПОЛКОМ.